
Genetical Research

EDITORIAL BOARD

NICK H. BARTON WILLIAM D. BEAVIS BRIAN CHARLESWORTH
PIERRE COUBLE RICHARD FRANKHAM PETER N. GOODFELLOW
PHILIP W. INGHAM IAN J. JACKSON ALEC J. JEFFREYS
MARY F. LYON H. ALLEN ORR LINDA PARTRIDGE
FRANCESCO SALAMINI PAUL M. SHARP

EXECUTIVE EDITORS

WILLIAM G. HILL
DAVID J. FINNEGAN TRUDY F. C. MACKAY

FOUNDING EDITOR

ERIC C. REEVE

Volume 68 1996



Published by
The Press Syndicate of the University of Cambridge

The Edinburgh Building, Cambridge CB2 2RU, United Kingdom
40 West 20th Street, New York, NY 10011-4211, USA
10 Stamford Road, Oakleigh, Melbourne 3166, Australia

© Cambridge University Press, 1996

Printed in Great Britain at the University Press, Cambridge

Contents

No. 1 (August 1996)

ZHAO, JIAN; JIN, SHAOBO; HAO, SHUI <i>and</i> CHEN, RUIYANG. Morphology and behaviour of silver-stained chromatid cores in mitotic chromosomes analyzed by whole mount electron microscopy	1
VIEIRA, C. <i>and</i> BIÉMONT, C. Selection against transposable elements in <i>D. simulans</i> and <i>D. melanogaster</i>	9
DOI, MOTOMICHI; TOMARU, MASATOSHI; MATSUBAYASHI, HIROSHI; YAMANOI, KIYO <i>and</i> OGUMA, YUZURU. Genetic analysis of <i>Drosophila virilis</i> sex pheromone: genetic mapping of the locus producing Z-(11) -pentacosene	17
DOUMS, CLAUDIE; LABBO, RABIOU <i>and</i> JARNE, PHILIPPE. Stability and genetic basis of variability of phally polymorphism in natural populations of the self-fertile freshwater snail <i>Bulinus truncatus</i>	23
CATTANACH, BRUCE M.; BEECHEY, COLIN V.; RASBERRY, CAROL; JONES, JANET <i>and</i> PAPWORTH, DAVID. Time of initiation and site of action of the mouse chromosome 11 imprinting effects	35
LASCOUX, MARTIN; THORSÉN, JOHANNA <i>and</i> GULLBERG, URBAN. Population structure of a riparian willow species, <i>Salix viminalis</i> L.	45
VISSCHER, P. M.; HALEY, C. S. <i>and</i> KNOTT, S. A. Mapping QTLs for binary traits in backcross and F ₂ populations	55
GIMELFARB, A. Pleiotropy as a factor maintaining genetic variation in quantitative characters under stabilizing selection	65
Abstracts of papers presented at the sixth Mammalian Genetics and Development Workshop held at the Wellcome Trust Building, Euston Road, London on 20–22 November 1995	75
BOOK REVIEWS	91
The Mycota: A Comprehensive Treatise on Fungi as Experimental Systems for Basic and Applied Research. Volumes I, II. Edited by K. Esser and P. A. Lemke. JOHN FINCHAM	
Internet for the Molecular Biologist. Edited by Simon R. Swindell, R. Russell Miller and Garry S. A. Myers. JEM RASHBASS	
Introduction to Veterinary Genetics. By F. W. Nicholas. WILLIAM G. HILL	
BOOKS RECEIVED	93

No. 2 (October 1996)

MUKARATIRWA, S.; SIEGISMUND, H. R.; KRISTENSEN, T. K. <i>and</i> CHANDIWANA, S. K. Mother–offspring data in a study of the mating system in a natural population of <i>Bulinus globosus</i> (Gastropoda: Planorbidae) in Zimbabwe	95
WAYNE, M. L. <i>and</i> KREITMAN, M. Reduced variation at <i>concertina</i> , a heterochromatic locus in <i>Drosophila</i>	101
ZOUROS, E.; THIRIOT-QUIEVREUX, C. <i>and</i> KOTOULAS, G. The negative correlation between somatic aneuploidy and growth in the oyster <i>Crassostrea gigas</i> and implications for the effects of induced polyploidization	109
NOOR, MOHAMED A. F. <i>and</i> COYNE, JERRY A. Genetics of a difference in cuticular hydrocarbons between <i>Drosophila pseudoobscura</i> and <i>D. persimilis</i>	117

DIETER WEICHENHAN; TRAUT, WALTHER; KUNZE, BÄRBEL <i>and</i> WINKING, HEINZ. Distortion of Mendelian recovery ratio for a mouse HSR is caused by maternal and zygotic effects	125
CHARLESWORTH, BRIAN. Background selection and patterns of genetic diversity in <i>Drosophila melanogaster</i>	131
PRAY, LESLIE A.; GOODNIGHT, CHARLES J.; STEVENS, LORI; SCHWARTZ, JAMES M. <i>and</i> YAN, GUIYAN. The effect of population size on effective population size: an empirical study in the red flour beetle <i>Tribolium castaneum</i>	151
KONDRASHOV, ALEXEY S. <i>and</i> YAMPOLSKY, LEV YU. High genetic variability under the balance between symmetric mutation and fluctuating stabilizing selection	157
KONDRASHOV, ALEXEY S. <i>and</i> YAMPOLSKY, LEV YU. Evolution of amphimixis and recombination under fluctuating selection in one and many traits	165
XU, SHIZHONG. Mapping quantitative trait loci using four-way crosses	175
BOOK REVIEWS	183
Ecological and Evolutionary Aspects of Insecticide Resistance. <i>By John A. McKenzie.</i>	
JAMES MALLETT	
The Genetical Analysis of Quantitative Traits. <i>By M. J. Kearsey and H. S. Pooni and Introduction to Quantitative Genetics. By D. S. Falconer and T. F. C. Mackay.</i>	
MICHAEL BULMER	
Discovering Molecular Genetics. A Case Study Course with Problems & Scenarios. <i>By Jeffrey H. Miller.</i>	
NOREEN MURRAY	
Reinventing Darwin: The Great Evolutionary Debate. <i>By Niles Eldredge.</i>	
J. R. S. FINCHAM	
Mouse Genetics: Concepts and Applications. <i>By Lee Silver.</i>	
CATHERINE ABBOTT	
Genetic Data Analysis II. <i>By Bruce S. Weir.</i>	
WILLIAM G. HILL	
BOOKS RECEIVED	189
No. 3 (December 1996)	
TUDOR, MARK; MITCHELSON, ANDREW <i>and</i> O'HARE, KEVIN. A 1.5 kb direct repeat sequence flanks the <i>suppressor of forked</i> gene at the euchromatin–heterochromatin boundary of the <i>Drosophila melanogaster</i> X chromosome	191
WHITE, LISA D. <i>and</i> JACOBSON, JAMES W. Insertion of the retroposable element, <i>jockey</i> , near the <i>Adh</i> gene of <i>Drosophila melanogaster</i> is associated with altered gene expression	203
COYNE, JERRY A. Genetics of sexual isolation in male hybrids of <i>Drosophila simulans</i> and <i>D. mauritiana</i>	211
LYON, MARY F.; QUINNEY, R.; GLENISTER, P. H.; KERSCHER, S.; GUILLOT, P. <i>and</i> BOYD, Y. Doublefoot: a new mouse mutant affecting development of limbs and head	221
ZHU, JUN <i>and</i> WEIR, BRUCE S. Mixed model approaches for diallel analysis based on a bio-model	233
ZHIVOTOVSKY, LEV A.; FELDMAN, MARCUS W. <i>and</i> BERGMAN, AVIV. Fitness patterns and phenotypic plasticity in a spatially heterogeneous environment	241
WANG, JINLIANG. Deviation from Hardy–Weinberg proportions in finite populations	249
SHORT PAPER	
SLATKIN, MONTGOMERY. A correction to the exact test based on the Ewens sampling distribution	259
BOOK REVIEWS	261
Translational Control. <i>Edited by J. W. B. Hershey, M. B. Mathews and N. Sonenberg.</i>	
SIMON BAUMBERG	261
HLA and MHC: Genes, Molecules and Function. <i>Edited by M. Browning and A. McMichael.</i>	
ELEANOR M. RILEY	262
The Shape of Life – Genes, Development and Evolution of Animal Forms. <i>By Rudolf A. Raff.</i>	
LEWIS WOLPERT	263
Gregor Mendel: The First Geneticist. <i>By V. Orel.</i>	
A. W. F. EDWARDS	264
Genetics and Cancer: A Second Look: <i>Edited by B. A. J. Ponder, W. K. Cavenee and E. Solomon.</i>	
VIVIENNE WATSON	265
BOOKS RECEIVED	267
INDEX	269

FREE MEDICAL CD-ROM

- AIDS**
- Allergies**
- Anatomy**
- Anaesthesia**
- Cardiology**
- Clinical Medicine**
- Dentistry**
- Dermatology**
- Emergency Medicine**
- Gastroenterology**
- Haematology**
- Imaging**
- Immunology**
- Infectious Diseases**
- Internal Medicine**
- Microbiology**
- Neurology**
- Nursing**
- Obstetrics**
- Oncology**
- Ophthalmology**
- Paediatrics**
- Pathology**
- Pharmacology**
- Radiology**
- Rheumatology**
- Surgery**
- Toxicology**
- Urology**
- and many more.**

photocopy and send

Healthworks

Tel: +44 (0)113 243 9899

Fax: +44 (0)113 242 7782

E-mail: sales@d-access.demon.co.uk

Internet: <http://www.healthworks.co.uk>

Post: Healthworks, 30-38 Dock Street,

Leeds LS10 1JF, England

CATALOGUE

WORLDWIDE MAIL ORDER

SERVICE for Health & Medical

CD-ROM's

CD-ROM has quickly become a major vehicle for the transfer of medical knowledge with new titles being published every week. Healthworks can now provide you with a comprehensive mail order service for medical CD-ROM's.

The current catalogue contains over 300 CD-ROM titles covering all the major disciplines.

Request a print catalogue or view it online at

<http://www.healthworks.co.uk>

Please send me the latest catalogue :

NAME	ORGANISATION
ADDRESS	
POSTCODE	COUNTRY
TEL	FAX
E-MAIL	AREA OF INTEREST

Highlights and Textbooks from Cambridge

Species Evolution

The Role of Chromosome Change

Max King

'... I recommend cytogeneticists to read Max King's book to discover the maximum possible impact chromosomes may have on speciation. ... the debate on speciation continues.'

Jeremy Searle, *Chromosome Research*

£16.95 PB 0 521 48454 5 360 pp. 1995

Now in
Paperback

Gene Structure and Expression

3rd Edition

John D. Hawkins

From a review of the last edition:

'This is an excellent book, and it will be very useful to students trying to come to grips with the exploding field of molecular genetics.'

American Scientist.

£32.50 HB 0 521 56043 8 225 pp. 1996
£11.95 PB 0 521 56866 8

TEXTBOOK

Gene Cloning and Manipulation

Christopher Howe

'...ideal for undergraduates or more experienced scientists who wish to obtain a basic and broad understanding of molecular biology.'

A. J. Bennett, *Endeavour*

£30.00 HB 0 521 40341 3 224 pp. 1995
£14.95 PB 0 521 40700 1

TEXTBOOK

Clinical Gene Analysis and Manipulation

Tools, Techniques and Troubleshooting

Edited by J. A. Z. Jankowski and J. M. Polak

Foreword by Sir David Weatherall, Regius Professor of Medicine, University of Oxford

This helpful and practical compendium provides an essential guide to the basic techniques of molecular medicine.

£70.00 HB 0 521 47326 8 477 pp. 1996
£24.95 PB 0 521 47896 0

Postgraduate medical science series

Lecturers: textbook inspection details available from email science@cup.cam.ac.uk quoting Genetical Research advert. See also our Worldwide Web server <http://www.cup.cam.ac.uk> Cambridge books are available from good bookshops, alternatively phone UK + 44 (0)1223 325970 to order direct using your credit card, or fax UK + 44 (0)1223 325959.



CAMBRIDGE
UNIVERSITY PRESS

The Edinburgh Building, Cambridge CB2 2RU

INSTRUCTIONS FOR CONTRIBUTORS

GENETICAL RESEARCH publishes original work on all aspects of genetics, or in any field of research which has an important bearing on genetics. Reviews of topical interest will also be considered. Papers will be submitted to referees, and will generally be printed in order of acceptance. Short papers (see below) will be given priority in publication.

CONTRIBUTIONS are welcomed from scientists of all nationalities but must be written in English. Papers should be sent to one of the Executive Editors (see addresses inside front cover), or to a member of the Editorial Board with a particular interest in that area of genetics. Submission of a paper will be taken to imply that it is unpublished and is not being considered for publication elsewhere. Papers should be as concise as clarity permits, and illustrations should be restricted to the *minimum needed*.

SHORT PAPERS This category is designed for concisely written reports of work for which rapid publication is considered desirable. Such papers will normally be published within three months of receipt in acceptable form. They should not exceed 4 pages of print in length, and should include a summary.

TYPESCRIPTS A top copy and two other copies should be submitted. The top copy should be typed with double-spacing on one side of good quality paper, leaving margins of about 1½ inches at the left-hand side and at the top and bottom of each sheet. Each copy should include a complete set of illustrations. The title should ordinarily identify the organism. The address of the laboratory at which the work was carried out will be printed with the authors' names at the head of the paper, and changes of address may be added in footnotes. A footnote to the title page should also give the name and address to whom reprint requests may be made. Sources of financial support should be included with other acknowledgements at the end of the text. The title page of the typescript should include a short title for running headlines (limited to 50 letters and spaces), and the name and address of the author (or his proxy) to whom the proofs are to be sent, under the heading: *Proofs to be sent to . . .* Main headings should be typed in capitals and (except summary and references) numbered consecutively. Subheadings should be typed in lower case, and underlined except for those words and symbols which would be italicized in the text. Subheadings should be numbered (i), (ii), etc., within each main heading. **Numeral 1 and letter el: if your PC uses one symbol for both, please make clear to the printer which is intended in formulae, gene symbols, etc.**

When an article has been accepted for publication, the author is strongly encouraged to send a copy of the final version on computer disk (Apple Macintosh or IBM compatible PC) together with the hard copy typescript, giving details of the wordprocessing software used (Microsoft Word, Word or Word Perfect). However, the publisher reserves the right to typeset material by conventional means if an author's disk proves unsatisfactory.

SUMMARY The summary will be printed at the beginning of the paper. It should give a concise abstract of the significant content and conclusions of the paper, in a form suitable for abstracting journals to use, and should not exceed 250 words.

ILLUSTRATIONS All illustrations, including photographs, diagrams, graphs etc. are to be labelled consecutively Figure 1, 2 . . . according to their relative positions in the text. Each figure should have a legend to be printed underneath it. Photographs

should be supplied as unmounted glossy prints, with a sketch or separate set to show the arrangement required when several photographs are to form one figure. The names of the authors and the orientation of the figure should be indicated on the back of each photograph. *Diagrams* should be about twice the size of the printed figure, but not larger than 12 × 8 inches, unless exceptionally complicated, and the thickness of lines and size of points should be determined accordingly. They may be submitted as glossy photographic prints or be drawn. The lettering on drawings should be lightly inserted *in soft pencil only*, so that the printer can put in the finished lettering. Legends to illustrations must be given on a separate sheet of paper. Each illustration must have the name of the author and figure number pencilled on the back.

TABLES Each table should be typed on a separate sheet of paper and its approximate position in the text indicated on the typescript. Each should be numbered and carry an appropriate title. The table should be designed, whenever possible, to be printed in the normal orientation of the text. The data should be grouped so as to make the use of rules unnecessary. Vertical rules, in particular, are expensive to print, and will only be included at the Editor's discretion. Table footnotes should ordinarily employ the symbols *, †, ‡, §, ||, ¶, **, etc., in that order.

SYMBOLS Gene and mathematical symbols should generally be printed in italics. Please underline those to be italicized when they appear in the text and tables. Bold letters add to printing costs and should only be used where they are necessary to avoid confusion. The author must assume responsibility for the accurate printing of complex mathematical formulae submitted in typewritten form, by differentiating between letters and numbers which are open to misinterpretation, and identifying all Greek, Hebrew and script letters by means of marginal notes at their first appearance. Note that Greek symbols cannot be italicized and that '+' as the symbol for a wild-type allele should not be italicized.

NOMENCLATURE Wherever possible, standardized nomenclature should be employed. The author should refer to the following publications for guidance: Novick *et al.* (*Bacteriological Reviews* **40**, 168–189) for plasmids; O'Brien (Ed.), *Genetic Maps* **6**, Cold Spring Harbor 1993, for recent information on most species and recent gene lists.

REFERENCES should follow the normal usage in the journal. In the list of references at the end of the paper, *both titles of articles and names of periodicals* should be written out in full.

PROOFS Two sets of page proofs, together with the typescript of each paper will be sent to the author. The printers' marked proof should be returned after correction to the Executive Editor, together with the typescript. Excessive alterations, other than corrections of printers' errors, may be disallowed or charged to the author. Corrections should be made using the symbols in British Standard 1219: 1958, or its shortened version B.S. 1219C: 1958.

OFFPRINTS Fifty offprints of each paper, or short paper, are provided free of charge. Additional offprints may be ordered in the form sent out with proofs, provided this is returned within fourteen days of receipt.

Cambridge University Press

The Edinburgh Building, Cambridge CB2 2RU, United Kingdom
40 West 20th Street, New York, NY 10011-4211, USA
10 Stamford Road, Oakleigh, Melbourne 3166, Australia

Printed in the United Kingdom at the University Press, Cambridge

Genetical Research

Contents

- 191 TUDOR, MARK; MITCHELSON, ANDREW and O'HARE, KEVIN. A 1.5 kb direct repeat sequence flanks the *suppressor of forked* gene at the euchromatin–heterochromatin boundary of the *Drosophila melanogaster* X chromosome
- 203 WHITE, LISA D. and JACOBSON, JAMES W. Insertion of the retroposable element, *jockey*, near the *Adh* gene of *Drosophila melanogaster* is associated with altered gene expression
- 211 COYNE, JERRY A. Genetics of sexual isolation in male hybrids of *Drosophila simulans* and *D. mauritiana*
- 221 LYON, MARY F.; QUINNEY, R.; GLENISTER, P. H.; KERSCHER, S.; GUILLOT, P. and BOYD, Y. Doublefoot: a new mouse mutant affecting development of limbs and head
- 233 ZHU, JUN and WEIR, BRUCE S. Mixed model approaches for diallel analysis based on a bio-model
- 241 ZHIVOTOVSKY, LEV A.; FELDMAN, MARCUS W. and BERGMAN, AVIV. Fitness patterns and phenotypic plasticity in a spatially heterogeneous environment
- 249 WANG, JINLIANG. Deviation from Hardy–Weinberg proportions in finite populations
- 259 SHORT PAPER
SLATKIN, MONTGOMERY. A correction to the exact test based on the Ewens sampling distribution
- 261 BOOK REVIEWS
Translational Control. Edited by J. W. B. Hershey, M. B. Mathews and N. Sonenberg. SIMON BAUMBERG
HLA and MHC: Genes, Molecules and Function. Edited by M. Browning and A. McMichael. ELEANOR M. RILEY
The Shape of Life—Genes, Development and Evolution of Animal Forms. By Rudolf A. Raff. LEWIS WOLPERT
Gregor Mendel: The First Geneticist. By V. Orel. A. W. F. EDWARDS
Genetics and Cancer: A Second Look: Edited by B. A. J. Ponder, W. K. Cavenee and E. Solomon. VIVIENNE WATSON
- 267 BOOKS RECEIVED
- 269 INDEX

